



Monique Adrienne Maria Janssens

Data di nascita: 12/03/1963

Nazionalità: Olandese

CONTATTI

 Via Carlo Armellini, 1,
04011 Aprilia, Italia
(Abitazione)

 moniadrijanssens@gmail.com

 (+39) 3394061330

PRESENTAZIONE

Traduttrice e interprete con background in linguistica, impegnata nella promozione della comunicazione efficace e nella comprensione tra diverse culture.

ESPERIENZA LAVORATIVA

01/2000 – ATTUALE Lanuvio, Italia

● **Segretario generale/segretaria generale** Sapiel SRL

Direzione generale in un'azienda di orientamento interazionale per abiti da ballo.

Principali responsabilità:

- Reclutamento e gestione delle relazioni con i clienti in patria e all'estero; comprese visite a fiere in Europa e Asia.
- Organizzazione logistica di suddette fiere.
- Gestione quotidiana dell'ufficio e del reparto cucito.
- Interprete.

2019 – ATTUALE Aprilia, Italia

● **Insegnante privato/insegnante privata** Diapason

Insegnante di lingua olandese per studenti italiani.
Condivisione della cultura e letteratura olandese.

1990 – 10/1999 Aprilia, Italia

● **Segretario generale/segretaria generale** Campo da Golf Eucalyptus

- Responsabile della gestione dei soci, dei loro livelli di gioco, delle competizioni e dell'immagine dell'azienda tramite la stampa.
- Gestione degli orari settimanali, programmi di manutenzione, gestione del green e dell'acqua.
- Responsabile dei dipendenti.
- Parzialmente responsabile della gestione delle finanze.

09/1987 – 07/1989 Apeldoorn, Paesi Bassi

● **Docente di scuola secondaria** Koninklijke Scholengemeenschap

Preparare gli studenti del primo anno a livello di Mavo e Havo per quanto riguarda la lingua e la letteratura olandese e francese.

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

1981 – 1987 Nimega, Paesi Bassi

● **Laurea** Hogenschool Interstudie

Percorso di studi per specializzarsi nel diventare un docente di lingua olandese e francese

Campo di studio Lingue

1976 – 1981 Arnhem, Paesi Bassi

● **Maturità** Olympus Scholengemeenschap

Istruzione secondaria generale superiore

COMPETENZE LINGUISTICHE

LINGUA MADRE: Olandese | Italiano

Altre lingue:

inglese

Ascolto C2

Produzione orale C2

Lettura C1

Interazione orale C2

Scrittura C2

francese

Ascolto B1

Produzione orale B1

Lettura B1

Interazione orale B1

Scrittura B1

tedesco

Ascolto B1

Produzione orale B1

Lettura B1

Interazione orale A2

Scrittura B1

Livelli: A1 e A2: Livello elementare B1 e B2: Livello intermedio C1 e C2: Livello avanzato

COMPETENZE DIGITALI

Utilizzo del browser | Padronanza del Pacchetto Office (Word Excel PowerPoint ecc) | Gestione autonoma della posta e-mail

PATENTE DI GUIDA

● **Patente di guida:** B

VOLONTARIATO

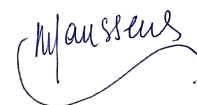
2017 - 2019 Aprilia

● **Lezioni di inglese per bambini**

Lezioni di inglese di gruppo per bambini presso l'oratorio del quartiere.

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali presenti nel CV ai sensi dell'art. 13 d. lgs. 30 giugno 2003 n. 196 - "Codice in materia di protezione dei dati personali" e dell'art. 13 GDPR 679/16 - "Regolamento europeo sulla protezione dei dati personali".

Aprilia, 26/02/2025



Monique Adrienne
Maria Janssens